



Fr. R. Kreuzwaldi nim.
Eesti NSV Riiklik
Raamatukogu

PE 4603

EESTI NSV TEATAJA ВЕДОМОСТИ ЭСТОНСКОЙ ССР

Eesti NSV Ülemnõukogu seaduste, Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadluste, Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määruste ja korralduste, Eesti NSV rahvakomissaride käskkirjade ja juhendite kogu.

Собрание законов Верховного Совета Эстонской ССР, указов Президиума Верховного Совета Эстонской ССР, постановлений и распоряжений Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР, приказов и инструкций народных комиссаров Эстонской ССР.

Nr. 5

22. jaanuaril — 22 января

1946

I.

39. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus lasterikaste emade autasustamise kohta ordeniga „Ema Au“ ja medaliga „Emamedal“.

I.

39. Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении многодетных матерей орденами „Материнская слава“ и медалями „Медаль материнства“.

II.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrused.

40. Määrus rahvakomissariaatides ja Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu juures asuvates peavalitsustes rahvakomissaride ja peavalitsuste ülemate asetäitjate kaadrite alal ametikohtade sisseseadmise kohta.
41. Määrus bibliograafiliste ja raamatukogunduslike tööde eest mittekoosseisulistele töötajatele tasu maksmise kohta. — Lisa.
42. Määrus Eesti Vabariikliku Varumise Autotransportbaasi loomise kohta.
43. Määrus rahvakohtute üldarvu kohta.
44. Määrus tööstustoodete väljalaske- ja jaehindade kinnitamise kohta — Lisad.
45. Määrus Tallinna Vineeri- ja Mööblivabriku mööbli väljalaskehindade kinnitamise kohta. — Lisa.
46. Määrus tööstustoodete väljalaske- ja jaehindade kinnitamise kohta. — Lisad.
47. Määrus natsionaliseeritud majade nimestiku muutmise kohta.

II.

Постановления Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР.

40. Об установлении должностей заместителей народных комиссаров по кадрам и начальников главных управлений по кадрам в народных комиссариатах и главных управлениях при СНК Эстонской ССР.
41. Об оплате библиографических и библиотечных работ, выполняемых нештатными работниками. — Приложение.
42. Об организации Эстонской Республиканской автобазы Заготтранса.
43. Об общем количестве народных судов.
44. Об утверждении отпускных и розничных цен на промышленные изделия. — Приложения.
45. Об утверждении отпускных цен на мебель Таллинской фанерно-мебельной фабрики. — Приложение.
46. Об утверждении отпускных и розничных цен на промышленные изделия. — Приложения.
47. Об изменении списка национализированных домов.

I.

39. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus

lasterikaste emade autasustamise kohta orde-
niga „Ema Au“ ja medaliga „Emamedal“.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi 18. augusti
1944 seadluse alusel autasustada NSV Liidu Ülem-
nõukogu Presiidiumi nimel:

A. Emasid, kes on sünnitanud ja
kasvatanud üheksa last —

I järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Külas, Maria Mardi t. — talunaine Saarde
vallas Pärnumaal;
2. Russki, Maria Ivani t. — talunaine Võisiku
vallas Viljandimaal;
3. Savimaa, Elfriede Aleksandri t. — talunaine
Roela vallas Virumaal;

B. Emasid, kes on sünnitanud ja
kasvatanud kaheksa last —

II järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Aan, Hermine-Marie Hansu t. — talunaine
Väinjärve vallas Järvamaal;
2. Arumäe, Marie Jaani t. — talunaine Tahku-
ranna vallas Pärnumaal;
3. Eltsova, Aleksandra Filipi t. — koduperenaine
Erra vallas Virumaal;
4. Kaare, Liisa-Anette Jaani t. — koduperenaine
Vao vallas Virumaal;
5. Loorents, Salme Mardi t. — talunaine Hää-
demeeste vallas Pärnumaal;
6. Palmits, Hilja Antoni t. — koduperenaine
Kohtla vallas Virumaal;
7. Pruuns, Liina Juhani t. — talunaine Kohtla
vallas Virumaal;
8. Põdramägi, Vassilista Andrei t. — talunaine
Saatse vallas Võrumaal;
9. Remmel, Klavdia Johanni t. — koduperenaine
Pärnu linnas;
10. Rääk, Emilie Jakobi t. — talunaine Salla val-
las Virumaal;
11. Sirotkina, Anastasia Mihaili t. — kodupere-
naine Jõhvi linnas Virumaal;
12. Sommer, Liisa Jüri t. — talunaine Orajõe
vallas Pärnumaal;
13. Soolepp, Salme Johani t. — talunaine Pajusi
vallas Viljandimaal;
14. Talpas, Marta-Johanna Jakobi t. — talunaine
Undla vallas Virumaal;
15. Tamme, Marie Hendriku t. — talunaine Se-
liste vallas Pärnumaal;
16. Tamme, Meeta Peedi t. — talunaine Hääde-
meeste vallas Pärnumaal;
17. Tšernova, Anna Mihaili t. — koduperenaine
Kohtla vallas Virumaal;
18. Tsõtsõn, Fevronja Mihaili t. — talunaine
Holstre vallas Viljandimaal;
19. Tänavots, Liine-Johanna Jüri t. — talunaine
Undla vallas Virumaal;

39. Указ

Президиума Верховного Совета Эстонской ССР
о награждении многодетных матерей орденами
«Материнская слава» и медалями «Медаль
материнства».

На основании Указа Президиума Верховного
Совета СССР от 18 августа 1944 г. наградить от
имени Президиума Верховного Совета СССР:

A. Матерей, родивших и воспитав-
ших девять детей —

орденом «Материнская слава» I степени:

1. Кюлас Марию Мартовну — крестьянку во-
лости Саарде уезда Пярнума;
2. Русскую Марию Ивановну — крестьянку
волости Выйсику уезда Вильяндима;
3. Савимаа Эльфриде Александровну — кре-
стьянку волости Роела уезда Вирума;

B. Матерей, родивших и воспитав-
ших восемь детей —

орденом «Материнская слава» II степени:

1. Aan Хермине-Марие Хансовну — крестья-
нку волости Вяйнярве уезда Иярвама;
2. Арумяе Марие Яновну — крестьянку воло-
сти Тахкуранна уезда Пярнума;
3. Ельцову Александру Филипповну — до-
машнюю хозяйку, волость Эрра уезда Вирума;
4. Кааре Лизу-Анетте Яновну — домашнюю
хозяйку, волость Вao уезда Вирума;
5. Лорентс Сальме Мартовну — крестьянку во-
лости Хядеместе уезда Пярнума;
6. Палмитс Хилью Антоновну — домашнюю
хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
7. Пруунс Лину Юхановну — крестьянку во-
лости Кохтла уезда Вирума;
8. Пыдрамяги Василисту Андреевну — кре-
стьянку волости Саатсе уезда Вирума;
9. Реммел Клавдию Иоханновну — домашнюю
хозяйку, город Пярну;
10. Раяк Эмилие Якобовну — крестьянку во-
лости Салла уезда Вирума;
11. Сироткину Анастасию Михайловну — до-
машнюю хозяйку, город Йыхви уезда Вирума;
12. Sommer Лизу Юрьевну — крестьянку во-
лости Орайые уезда Пярнума;
13. Соолепп Сальме Иохановну — крестьянку
волости Паюси уезда Вильяндима;
14. Талпас Марту-Иоханну Якобовну — кре-
стьянку волости Ундла уезда Вирума;
15. Тамме Марие Хендрикковну — крестьянку
волости Селисте уезда Пярнума;
16. Тамме Мету Пеетовну — крестьянку воло-
сти Хядеместе уезда Пярнума;
17. Чернову Анну Михайловну — домашнюю
хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
18. Цыцыну Февронью Михайловну — кре-
стьянку волости Холстре уезда Вильяндима;
19. Тянавотс Лине-Иоханну Юрьевну — кре-
стьянку волости Ундла уезда Вирума;

20. Tõld, Elviine-Elisabet Jaagupi t. — põllutöeline Küti vallas Virumaal;

21. Vaarmets, Anette Jaani t. — talunaine Rakvere vallas Virumaal;

C. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud seitse last —

III järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Alljärv, Leena Mardi t. — talunaine Kohtla vallas Virumaal;

2. Isand, Riina Peedi t. — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;

3. Kebbinau, Lilli Jüri t. — koduperenaine Tallinnas;

4. Kiveste, Emilia Nikolai t. — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;

5. Koppel, Anna Mihkli t. — talunaine Tudulinna vallas Virumaal;

6. Kuropatkina, Maria Ivani t. — talunaine Holstre vallas Viljandimaal;

7. Lepp, Anette-Alvine Kaarli t. — talunaine Salla vallas Virumaal;

8. Luik, Aliide Miina t. — põllutöeline Salla vallas Virumaal;

9. Masso, Melanie Mardi t. — talunaine Seliste vallas Pärnumaal;

10. Matveus, Ida Karli t. — koduperenaine Pärnu linnas;

11. Mäe, Sinaida Juhani t. — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;

12. Nahksepp, Anna Jegori t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;

13. Pea, Elisabeth Beerna t. — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;

14. Puuselg, Maria Peetri t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;

15. Ristimaa, Riina Jaani t. — koduperenaine Pärnu linnas;

16. Talpas, Juuli-Helene Kaarli t. — talunaine Undla vallas Virumaal;

D. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud kuus last —

I järgu medaliga „Emamedal“:

1. Aabel, Anna-Maria Madise t. — talunaine Lüganuse vallas Virumaal;

2. Born, Alide-Anette Johani t. — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;

3. Didvi, Linda Juhani t. — talunaine Küti vallas Virumaal;

4. Ehin, Linda Juhani t. — koduperenaine Pärnu linnas;

5. Gladkina, Evdokia Mihaili t. — tööline Tallinnas;

6. Gornostajeva, Olga Nikonori t. — koduperenaine Tallinn-Nõmmel;

7. Heinaru, Selma Tõnise t. — talunaine Salla vallas Virumaal;

8. Hommik, Linda Matsi t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;

9. Karlson, Miina Jüri t. — koduperenaine Pärnu linnas;

20. Тылд Эльвине-Элизабет Ягуповну — сельскохозяйственную работницу, волость Кюти уезда Вирума;

21. Ваарметс Анетте Яновну — крестьянку волости Равере уезда Вирума;

B. Матерей, родивших и воспитавших семь детей —

орденом «Материнская слава» III степени:

1. Аллярв Лену Мартовну — крестьянку волости Кохтла уезда Вирума;

2. Исанд Рину Пеетовну — крестьянку волости Тахкураанна уезда Пярнума;

3. Кеббинау Лилли Юрьевну — домашнюю хозяйку, город Таллин;

4. Кивесте Эмилию Николаевну — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;

5. Коппел Анну Михкелевну — крестьянку волости Тудулинна уезда Вирума;

6. Куропаткину Марию Ивановну — крестьянку волости Холстре уезда Вильяндима;

7. Лепп Анетте-Альвине Каареловну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;

8. Луик Алиде Минавну — сельскохозяйственную работницу, волость Салла уезда Вирума;

9. Массо Мелание Мартовну — крестьянку волости Селисте уезда Пярнума;

10. Матвеус Иду Карловну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

11. Мяе Зинаиду Юхановну — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;

12. Нахксепп Анну Егоровну — крестьянку волости Саатсе уезда Вирума;

13. Пеа Элизабет Беерновну — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;

14. Пууселг Марию Петровну — крестьянку волости Саатсе уезда Вирума;

15. Ристима Рину Яновну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

16. Талпас Юли-Хелене Каареловну — крестьянку волости Ундла уезда Вирума;

G. Матерей, родивших и воспитавших шесть детей —

медалью «Медаль материнства» I степени:

1. Аабел Анну-Марию Мадисовну — крестьянку волости Люганусе уезда Вирума;

2. Борн Алиде-Анетте Иохановну — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;

3. Дидви Линду Юхановну — крестьянку волости Кюти уезда Вирума;

4. Эхин Линду Юхановну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

5. Гладкину Евдокию Михайловну — рабочую, город Таллин;

6. Горностаеву Ольгу Никоноровну — домашнюю хозяйку, город Таллин-Нымме;

7. Хейнару Сельму Тынисовну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;

8. Хоммик Линду Матсевну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;

9. Карлсон Миину Юрьевну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

10. Karpov, Anastassia Gerasimi t. — talunaine Iisaku vallas Virumaal;
11. Kimmel, Maria Peetri t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;
12. Kipper, Anna Augusti t. — talunaine Kõo vallas Viljandimaal;
13. Koor, Adeele Ivani t. — talunaine Vaivara vallas Virumaal;
14. Kuik, Juuli Hendriku t. — talunaine Imavere vallas Viljandimaal;
15. Kuresoo, Ida Johani t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;
16. Kūbarsepp, Helene Jaani t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;
17. Laimets, Nadežda Makari t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;
18. Landra, Linda Jaani t. — talunaine Tudulinna vallas Virumaal;
19. Laugasson, Vilhelmine Jaani t. — tööline Pärnu linnas;
20. Liders, Hildegard Reinu t. — talunaine Väinjärve vallas Järvamaal;
21. Lootus, Linda Eduardi t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;
22. Lusti, Evdokia Ivani t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;
23. Lõo, Maria Hendriku t. — talunaine Pärnu linnas;
24. Moor, Lidia Jaagupi t. — põllutöeline Kiiti vallas Virumaal;
25. Mänd, Madlena Johani t. — kalur Kohtla vallas Virumaal;
26. Ojavee, Berta-Elfriede Kustase t. — talunaine Undla vallas Virumaal;
27. Palmiste, Elise Jaani t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;
28. Piip, Salme Ado t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;
29. Puusaar, Anna Vassili t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;
30. Raudsepp, Ksenia Antoni t. — talunaine Tori vallas Pärnumaal;
31. Rebane, Selma Jaani t. — talunaine Kõo vallas Viljandimaal;
32. Roht, Liisa Jüri t. — talunaine Viljandi vallas Viljandimaal;
33. Ruus, Ida Karli t. — tööline Pärnu linnas;
34. Štelter, Elena Feodori t. — koduperenaine Narva linnas;
35. Sillažõe, Kristine Reinu t. — talunaine Salla vallas Virumaal;
36. Taluste, Taali Antoni t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;
37. Taniel, Marie-Elisabet Hansu t. — tööline Türi linnas;
38. Tasane, Anna Jermolai t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;
39. Toomemets, Anastasia Nikita t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;
40. Truupõld, Alma Juhani t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;
41. Uibomäe, Marfa Pauli t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;
10. Карпову Анастасию Герасимовну — крестьянку волости Ийсаку уезда Вирума;
11. Киммел Марию Петровну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;
12. Киппер Анну Аугустовну — крестьянку волости Кью уезда Вильяндима;
13. Коор Аделе Ивановну — крестьянку волости Вайвара уезда Вирума;
14. Куик Юли Хендриковну — крестьянку волости Имавере уезда Вильяндима;
15. Куресоо Иду Иохановну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;
16. Кюбарсепп Хелене Яновну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
17. Лайметс Надежду Макаровну — крестьянку волости Saatse уезда Вырума;
18. Ландра Линду Яновну — крестьянку волости Тудулинна уезда Вирума;
19. Лаугассон Вильгельмине Яновну — рабочую, город Пярну;
20. Лидерс Хильдегард Рейновну — крестьянку волости Вяйнярве уезда Йярвама;
21. Лоотус Линду Эдуардовну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
22. Лусты Евдокию Ивановну — крестьянку волости Saatse уезда Вырума;
23. Лью Марию Хендриковну — крестьянку, город Пярну;
24. Моор Лидию Якуповну — сельскохозяйственную работницу, волость Кюти уезда Вирума;
25. Мянд Мадлену Иохановну — рыбачку, волость Кохтла уезда Вирума;
26. Оявее Берту-Эльфриде Кустасовну — крестьянку волости Ундла уезда Вирума;
27. Пальмисте Элизе Яновну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;
28. Пиип Сальме Адовну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;
29. Пуусаар Анну Васильевну — крестьянку волости Saatse уезда Вырума;
30. Раудсепп Ксению Антоновну — крестьянку волости Тори уезда Пярнума;
31. Ребане Сельму Яновну — крестьянку волости Кью уезда Вильяндима;
32. Рохт Лизу Юрьевну — крестьянку волости Вильянди уезда Вильяндима;
33. Руус Иду Карловну — рабочую, город Пярну;
34. Штелтер Елену Феодоровну — домашнюю хозяйку, город Нарва;
35. Силлайе Кристине Рейновну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;
36. Талусте Таали Антоновну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
37. Таниел Марие-Элизабет Хансовну — рабочую, город Тюри;
38. Тасане Анну Ермолаевну — крестьянку волости Saatse уезда Вырума;
39. Тоомеметс Анастасию Никитичну — крестьянку волости Saatse уезда Вырума;
40. Труупылд Альму Юхановну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
41. Уйбомяе Марфу Павловну — крестьянку волости Saatse уезда Вырума;

42. Vainberg, Sinaida Jüri t. — koduperenaine Pärnu linnas;

43. Väljaru, Maria Mihkli t. — koduperenaine Viljandi vallas Viljandimaal;

E. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud viis last —

II järgu medaliga „Emamedal“:

1. Adams, Helmi Juhani t. — talunaine Holstre vallas Viljandimaal;

2. Aru, Leida Augusti t. — talunaine Salla vallas Virumaal;

3. Auksmann, Ida-Elisabeth Jaani t. — talunaine Viljandi vallas Viljandimaal;

4. Epro, Ksenia Mihkli t. — talunaine Lustivere vallas Viljandimaal;

5. Ermakova, Natalie Ivani t. — koduperenaine Tallinnas;

6. Prelova, Anastasia Semjoni t. — tööline Narva linnas;

7. Gornov, Salme Anna t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;

8. Grünberg, Friida Jüri t. — koduperenaine Tallinnas;

9. Haan, Helmi Hansu t. — talunaine Pajusi vallas Viljandimaal;

10. Jaamamägi, Efimia Peetri t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;

11. Kiimann, Anna Jüri t. — talunaine Kõo vallas Viljandimaal;

12. Kirsipuu, Salme Vladislavi t. — koduperenaine Kärü vallas Järvamaal;

13. Klenov, Pelagia Vassili t. — tööline Vaivara vallas Virumaal;

14. Koemets, Olga Jaani t. — talunaine Lustivere vallas Viljandimaal;

15. Kollo, Inda Jüri t. — talunaine Kärü vallas Järvamaal;

16. Kostrov, Olga Kubriani t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;

17. Kullasepp, Marie Hansu t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;

18. Kungla, Anna Andrese t. — talunaine Viljandi vallas Viljandimaal;

19. Kuuskler, Linda — talunaine Olustvere vallas Viljandimaal;

20. Kruut, Amanda Aleksandri t. — tööline Kohtla vallas Virumaal;

21. Kägu, Amalie Kustase t. — talunaine Imaveres vallas Viljandimaal;

22. Kõks, Marta Jüri t. — koduperenaine Pärnu linnas;

23. Kõopuu, Lisafet Mihaili t. — talunaine Saatse vallas Võrumaal;

24. Labidas, Jevgenia Jakobi t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;

25. Lahi, Ida Jakobi t. — koduperenaine Tallinnas;

26. Lepassaar, Miralda Toomase t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;

27. Lesehin, Maria Lavrenti t. — koduperenaine Tallinnas;

28. Lindebaum, Emilie Aini t. — koduperenaine Pärnu linnas;

42. Вайнберг Зинаиду Юрьевну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

43. Вьялару Марию Михкелевну — домашнюю хозяйку, волость Вильянди уезда Вильяндима;

Д. Матерей, родивших и воспитавших пять детей —

медалью «Медаль материнства» II степени:

1. Адамс Хельми Юхановну — крестьянку волости Холстре уезда Вильяндима;

2. Ару Лейду Аугустовну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;

3. Ауксманн Иду-Элизабет Яновну — крестьянку волости Вильянди уезда Вильяндима;

4. Эпро Ксению Михкелевну — крестьянку волости Лустивере уезда Вильяндима;

5. Ермакову Наталие Ивановну — домашнюю хозяйку, город Таллин;

6. Фролову Анастасию Семеновну — рабочую, город Нарва;

7. Горнову Сальме Аннуну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;

8. Грюнберг Фриду Юрьевну — домашнюю хозяйку, город Таллин;

9. Хаан Хельми Хансовну — крестьянку волости Паюси уезда Вильяндима;

10. Ямамяги Ефимию Петровну — крестьянку волости Saatse уезда Вирума;

11. Кииманн Анну Юрьевну — крестьянку волости Кью уезда Вильяндима;

12. Кирсипуу Сальме Владиславовну — домашнюю хозяйку, волость Кярю уезда Йярвама;

13. Кленову Пелагею Васильевну — рабочую, волость Вайвара уезда Вирума;

14. Коеметс Ольгу Яновну — крестьянку волости Лустивере уезда Вильяндима;

15. Колло Инду Юрьевну — крестьянку волости Кярю уезда Йярвама;

16. Кострову Ольгу Кубриановну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;

17. Кулласепп Марие Хансовну — крестьянку волости Вильянди уезда Вильяндима;

18. Кунгла Анну Андресовну — крестьянку волости Вильянди уезда Вильяндима;

19. Куусклер Линду — крестьянку волости Олуствере уезда Вильяндима;

20. Круут Аманду Александровну — рабочую, волость Кохтла уезда Вирума;

21. Кягу Амалие Кустасовну — крестьянку волости Имавере уезда Вильяндима;

22. Кькс Марту Юрьевну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

23. Кьопу Лисафет Михайловну — крестьянку волости Saatse уезда Вирума;

24. Лабидас Евгению Якововну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;

25. Лахи Иду Якововну — домашнюю хозяйку, город Таллин;

26. Лепассаар Миральду Томасовну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;

27. Лезехину Марию Лаврентьевну — домашнюю хозяйку, город Таллин;

28. Линдебаум Эмилию Айневну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

29. Loos, Anna-Marie Peetri t. — koduperenaine Pärnu linnas;
30. Lundberg, Nadežda Georgi t. — koduperenaine Narva linnas;
31. Lõune, Helmi Mihkli t. — talunaine Salla vallas Virumaal;
32. Masso, Juuli Tõnise t. — koduperenaine Pärnu linnas;
33. Matsur, Alide Jüri t. — talunaine Kohtla vallas Virumaal;
34. Moones, Alvine Antoni t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;
35. Meeksa, Amalie Kristjani t. — tööline Pärnu linnas;
36. Mets, Johanna Tõnise t. — koduperenaine Pärnu linnas;
37. Muru, Alide Jüri t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;
38. Must, Lisanna Aleksandri t. — koduperenaine Kõo vallas Viljandimaal;
39. Nael, Alide Mardi t. — talunaine Kõo vallas Viljandimaal;
40. Noormägi, Ann Jaani t. — talunaine Salla vallas Virumaal;
41. Nuhkat, Helene Gustavi t. — talunaine Salla vallas Virumaal;
42. Oras, Elfriede Mihkli t. — talunaine Kõo vallas Viljandimaal;
43. Pae, Leena Tõnu t. — koduperenaine Pärnu linnas;
44. Pajumägi, Helvi Juhani t. — tööline Võisiku vallas Viljandimaal;
45. Pajusalu, Marta Ado t. — koduperenaine Pärnu linnas;
46. Papp, Elfriede Antoni t. — koduperenaine Tallinnas;
47. Pillak, Meeri-Leonore Jakobi t. — talunaine Salla vallas Virumaal;
48. Plistkin, Veera Dimitri t. — talunaine Iisaku vallas Virumaal;
49. Põldmaa, Marie Jüri t. — talunaine Salla vallas Virumaal;
50. Raadik, Mari Jüri t. — koduperenaine Pärnu linnas;
51. Rei, Leida Juhani t. — talunaine Kõo vallas Viljandimaal;
52. Reiu, Hilma Hansu t. — põllutööline Küti vallas Virumaal;
53. Rjäbov, Marina Simžoni t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;
54. Rohi, Meeta Jaani t. — talunaine Tudulinna vallas Virumaal;
55. Sassiad, Linda Jaani t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;
56. Soodla, Anna Peetri t. — talunaine Kõo vallas Viljandimaal;
57. Soorm, Ida Mardi t. — talunaine Holstre vallas Viljandimaal;
58. Sovetnikov, Elise Jaani t. — talunaine Erra vallas Virumaal;
59. Tammai, Helmi-Johanna Jaani t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;
60. Tammekänd, Tatjana Anna t. — tööline Pärnu linnas;
29. Лоос Анну-Марие Петровну — домашнюю хозяйку, город Пярну;
30. Лундберг Надежду Георгиевну — домашнюю хозяйку, город Нарва;
31. Лыуне Хельми Михкелевну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;
32. Массо Юли Тынисовну — домашнюю хозяйку, город Пярну;
33. Матур Алиде Юрьевну — крестьянку волости Кохтла уезда Вирума;
34. Моонес Альвине Антоновну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
35. Мекса Амалие Кристьяновну — рабочую, город Пярну;
36. Метс Иоханну Тынисовну — домашнюю хозяйку, город Пярну;
37. Муру Алиде Юрьевну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;
38. Муст Лизанну Александровну — домашнюю хозяйку, волость Кюу уезда Вильяндима;
39. Наел Алиде Мартовну — крестьянку волости Кюу уезда Вильяндима;
40. Ноормяги Анн Яновну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;
41. Нухкот Хелене Густавовну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;
42. Орас Эльфриде Михкелевну — крестьянку волости Кюу уезда Вильяндима;
43. Паэ Лену Тынувну — домашнюю хозяйку, город Пярну;
44. Паюмяги Хельви Юхановну — рабочую, волость Выйсику уезда Вильяндима;
45. Паюсалу Марту Адовну — домашнюю хозяйку, город Пярну;
46. Папп Эльфриде Антоновну — домашнюю хозяйку, город Таллин;
47. Пиллак Мэри-Леоноре Якововну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;
48. Плисткину Веру Димитриевну — крестьянку волости Ийсаку уезда Вирума;
49. Пылдма Марие Юрьевну — крестьянку волости Салла уезда Вирума;
50. Раадик Мари Юрьевну — домашнюю хозяйку, город Пярну;
51. Рей Лейду Юхановну — крестьянку волости Кюу уезда Вильяндима;
52. Рейу Хильму Хансовну — сельскохозяйственную работницу, волость Кюти уезда Вирума;
53. Рябову Марину Сименовну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума;
54. Рохи Мету Яновну — крестьянку волости Тудулинна уезда Вирума;
55. Сассиад Линду Яновну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;
56. Содла Анну Петровну — крестьянку волости Кюу уезда Вильяндима;
57. Соорм Иду Мартовну — крестьянку волости Холстре уезда Вильяндима;
58. Советникову Элизе Яновну — крестьянку волости Эрра уезда Вирума;
59. Таммай Хельми-Иоханну Яновну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;
60. Таммекянд Татьяну Аннавну — рабочую, город Пярну;

61. Tori, Selma Juhani t. — talunaine Kohtla vallas Virumaal;

62. Ude, Marie Eduardi t. — põllutöeline Küti vallas Virumaal;

63. Utjomov, Anna Mihkli t. — koduperenaine Pärnu linnas;

64. Viies, Elisabet Jüri t. — talunaine Taevere vallas Viljandimaal;

65. Vodja, Olga Johannese t. — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Esimees J. V a r e s.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Sekretär V. T e l l i n g.

Tallinn, 28. detsembril 1945.

61. Тори Сельму Юхановну — крестьянку волости Кохтла уезда Вирума;

62. Уде Марие Эдуардовну — сельскохозяйственную работницу, вол. Кюти уезда Вирума;

63. Утемову Анну Михкелевну — домашнюю хозяйку, город Пярну;

64. Виес Элизабет Юрьевну — крестьянку волости Таевере уезда Вильяндима;

65. Водья Ольгу Иоханнесовну — домашнюю хозяйку, волость Кохтла уезда Вирума.

Председатель Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР И. В а р е с.

Секретарь Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР В. Т е л л и н г.

Таллин, 28 декабря 1945 г.

40. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu m ä ä r u s

rahvakomissariaatides ja Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu juures asuvates peavalitsustes rahvakomissaride ja peavalitsuste ülemate asetäitjate kaadrite alal ametikohtade sisseadmise kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

Lubada luua Eesti NSV Põllumajandusliku Ühistevõtte Peavalitsuse juhataja asetäitja kaadrite alal ametikoht koosseisulise lisäüksuse arvel.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Aseesimees O. S e p r e.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Asjadevalitseja A. B o r k m a n.
Tallinn, 6. detsembril 1945. Nr. 1057.

41. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu m ä ä r u s

bibliograafiliste ja raamatukogunduslike tööde eest mittekoosseisulistele töötajatele tasu maksmise kohta.

Kooskõlas NSV Liidu Rahvakomissaride Nõukogu määrusega nr. 2403 — 21. septembrist 1945 Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

Kinnitada ja kehtestada alates 1. oktoobrist 1945 vastavalt lisale mittekoosseisulistele töötajatele tasu ühtsed normid tööde eest raamatukogudes, bibliograafilistes organisatsioonides, teaduslik-uurimise ja projekteerimise instituutides ja organisatsioonides, kõrgemates õppeasutistes, instituutides ja tehnilise informatsiooni büroodes ning teistes organisatsioonides, kes tegutsevad teaduslike, teaduslik-tehniliste, bibliograafiliste, õppeabistavate tööde, instruksioonide, teatmeteoste jt. väljaannete tõlkimise, ettevalmistamise ja väljaandmisega.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Esimees A. V e i m e r.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Asjadevalitseja A. B o r k m a n.
Tallinn, 19. novembril 1945. Nr. 1005.

II.

40. Постановление

Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об установлении должностей заместителей народных комиссаров по кадрам и начальников главных управлений по кадрам в народных комиссариатах и главных управлениях при СНК Эстонской ССР.

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

Разрешить создать должность заместителя начальника Главного управления сельскохозяйственной кооперации Эстонской ССР по кадрам за счет дополнительной штатной единицы.

Зам. Председателя Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР О. С е п р е.
Управляющий Делами Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР А. Б о р к м а н.
Таллин, 6 декабря 1945 г. № 1057.

41. Постановление

Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об оплате библиографических и библиотечных работ, выполняемых нештатными работниками.

В соответствии с постановлением Совета Народных Комиссаров Союза ССР от 21 сентября 1945 г. № 2403 Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

Утвердить и ввести в действие с 1 октября 1945 г. единые расценки на работы, выполняемые нештатными работниками в библиотеках, библиографических организациях, научно-исследовательских и проектных институтах и организациях, высших учебных заведениях, институтах и бюро технической информации, а также в других организациях, занимающихся переводами, подготовкой и выпуском научных, научно-технических, библиографических, учебно-вспомогательных работ, инструкций, справочников и т. п. изданий, согласно приложению.

Председатель Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР А. В е й м е р.
Управляющий Делами Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР А. Б о р к м а н.
Таллин, 19 ноября 1945 г. № 1005.

Lisa

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
19. novembri 1945 määruse nr. 1005
juurde.

Приложение
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 19 ноября 1945 г. № 1005.

Bibliograafiliste ja raamatukogunduslike tükitööde eest maksetava tasu ühtsed normid.

Единые расценки для оплаты библиографических и библиотечных сделных работ.

Jrk. nr. №№ п/п.	Töö nimetus Наименование работы	Arvestuse mõõtühik Единица измерения учета	Tasunorm Расценок
1.	Kirjanduse autoriseeritud ülevaated: Авторизованные обзоры литературы:	autoripoogen (40 000 trükitähte) Авт. лист (40.000 печ. зн.)	
	a) eesti- ja venekeelse		500— 600 rubla
	a) эстонской и русской		руб.
	b) võõrkeelse		800—1000 „
	b) иностранной		
2.	Referaatide koostamine kirjanduse alal: Составление рефератов по литературе:		
	a) eesti- ja venekeelse	„	350— 450 „
	a) эстонской и русской		
	b) võõrkeelse	„	450— 550 „
	b) иностранной		
3.	Võõrkeelse kirjanduse tõlkimine Перевод иностранной литературы	„	250— 400 „
4.	Võõrkeelse kirjanduse vastutav tõlge ilma järg- neva redaktsioonita Ответственный перевод иностранной литера- туры без последующей редакции	„	350— 500 „
5.	Retsensioonid Рецензии	„	25 „
6.	Teaduslike ja teaduslik-tehniliste tööde, juhend- dite, tõlgete, ülevaadete, referaatide ja muude tööde teaduslik ja teaduslik-tehniline redigee- rimine Научная и научно-техническая редакция научных и научно-технических работ, ин- струкций, переводов, обзоров, рефератов и других работ	„	75— 125 „
7.	Artiklite ja raamatute annoteerimine: Аннотации статей и книг:		
	a) kuni 200 trükitähte:		
	a) до 200 печатных знаков:		
	eesti- ja venekeelse kirjanduse	annotatsioon	2 „
	эстонской и русской литературы	аннотация	
	võõrkeelse kirjanduse	„	3 „
	иностранной литературы		
	b) 200 kuni 400 trükitähte:		
	b) от 200 до 400 печатных знаков:		
	eesti- ja venekeelse kirjanduse	„	4 „
	эстонской и русской литературы		
	võõrkeelse kirjanduse	„	6 „
	иностранной литературы		
8.	Võõrkeelse kirjanduse tõlgete ja referaatide poliitiline redigeerimine Политредакция переводов и рефератов иностранной литературы	autoripoogen (40 000 trükitähte) Авт. лист (40.000 печ. зн.)	15— 20 „
9.	Bibliograafiliste nimestikkude ja teatmete bib- liograafiline redigeerimine Библиографическая редакция библиографи- ческих списков и справок	„	30— 50 „

Jrk. nr. №№ п/п.	Töö nimetus Наименование работы	Arvestuse mõõtühik Единица измерения учета	Tasunorm Расценка
10.	Võõrkeelsete raamatute ja artiklite pealkirjade tõlkimine Перевод заглавий иностранных книг и статей	pealkiri заглавие	40— 60 kop. коп.
11.	Bibliograafiliste allikate läbivaatamine materjali valikuks ja valik teemade järgi: Просмотр библиографических источников для отбора материала и отбор по теме:		
	eesti- ja venekeelse kirjanduse эстонской и русской литературы	trükis корешок	35 „
	võõrkeelse kirjanduse иностранной литературы	„	45 „
12.	Bibliograafiliste allikate ja ajakirjade kandmine kaartidele: Роспись библиографических источников и журналов по карточкам:		
	eesti- ja venekeelne tekst эстонский и русский текст	kaart карточка	30 „
	võõrkeelne tekst иностранного текст	„	40 „
	segatekst смешанный текст	„	45 „
13.	Raamatute bibliograafiline kirjeldamine: Библиографическое описание книг:		
	eesti- ja venekeelne kirjandus эстонская и русская литература	raamat книга	30 „
	võõrkeelne kirjandus иностранная литература	„	45 „
14.	Bibliograafiliste kaartide dubleerimine: Дублировка библиографических карточек:		
	eesti- ja venekeelne tekst эстонский и русский текст	kaart карточка	20 „
	võõrkeelne tekst иностранного текст	„	30 „
	segatekst смешанный текст	„	40 „
15.	Kaartide korrektuur: Корректур карточек:		
	eesti- ja venekeelne tekst эстонский и русский текст	„	10 „
	võõrkeelne tekst иностранного текст	„	12 „
16.	Referaatide ja muude teaduslike tööde tõlgete teksti korrektuur Корректур текста переводов рефератов и др. научных работ	autoripoogen (40000 trükitähte) авт. лист (40.000 печ. зн.)	15 rubla руб.
17.	Paranduste ülekandmine kolmele eksemplarile . Перенос правки в 3 экземплярах	„	5 „
18.	Raamatute kataloogimine: Каталогизация книг:		
	eesti- ja venekeelsete эстонских и русских	kaart карточка	30 kop. коп.
	võõrkeelsete иностранных	„	40 „
19.	Tunnuslik raamatute kirjeldamine: Опознавательное описание книг:		
	eesti- ja venekeelsete эстонских и русских	„	20 „
	võõrkeelsete иностранных	„	25 „

Jrk. nr. №№ п/п.	Töö nimetus Наименование работы	Arvestuse mõõtühik Единица измерения учета	Tasunorm Расценки
20.	Kaartide valik ja paigutamine kataloogis initialsiaalide avamisega: Подбор и расстановка карточек в каталоге с раскрытием инициалов:		
a)	tähestikuline kataloog: а) алфавитный каталог		
	eesti- ja venekeelse kirjanduse	kaart	5 kop.
	эстонской и русской литературы	карточка	коп.
	võõrkeelse kirjanduse	"	5 "
	иностранной литературы		
b)	süsteemaatiline kataloog: б) систематический каталог:		
	eesti- ja venekeelse kirjanduse	"	10 "
	эстонской и русской литературы		
	võõrkeelse kirjanduse	"	10 "
	иностранной литературы		
21.	Ajakirjade, artiklite ja raamatute süstematiseerimine ja märksõna määramine: Систематизация и предметизация журнальных статей и книг:		
a)	kaartide järgi	"	30
	по карточкам		
b)	raamatute järgi: б) по книгам:		
	eesti- ja venekeelne kirjandus	raamat	50 "
	эстонской и русской литературы	книга	
	võõrkeelne kirjandus	"	75 "
	иностранной литературы		
22.	Vahesedelite kirjutamine raamatukogu kirjaga Написание разделителей библиотечным почерком	vahesedel	10 "
		разделитель	
23.	Dubleerimise kontroll Проверка на дублетность	raamat	20 "
		книга	
24.	Raamatute ja ajakirjade inventuuriraamatusse sissekandmine koos templita paigutamisega ja inventarinumbri kirjutamisega kahte kohta: Записи книг и журналов в инвентарную книгу с постановкой штампов и написание инвентарных номеров в 2-х местах:		
	eesti- ja venekeelne kirjandus	"	10 "
	эстонская и русская литература		
	võõrkeelne kirjandus	"	15 "
	иностранная литература		

42. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus
Eesti Vabariikliku Varumise Autotransportbaasi loomise kohta.

Kooskõlas NSV Liidu Rahvakomissaride Nõukogu korraldusega 23. oktoobrist 1945 nr. 15344-r Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

1. Luua Eesti NSV-s NSV Liidu Varumise Rahvakomissariaadi süsteemi kuuluv Eesti Vabariiklik Varumise Autotransportbaas.
2. Kohustada NSV Liidu Varumise Rahvakomissariaadi Volinikku Eesti NSV-s (sm. Ridman) esitada Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogule üksikasjalised ettepanekud Varumise Autotransportbaasi koosseisu ja vajalike ruumide kohta hiljemalt 20. novembriks 1945.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
 Esimees A. Veimer.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
 Asjadevalitseja A. Borkman.

Tallinn, 19. novembril 1945. Nr. 1002.

43. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus
rahvakohtute üldarvu kohta.

NSV Liidu, liidu- ja autonoomsete vabariikide kohtukorralduse seaduse § 26 alusel Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

1. Määrata rahvakohtute üldarv kogu Eesti NSV territooriumil kindlaks 56. Neist asutada:

Tallinnas	9
Narjumaal	4
Läänemaal	4
Tartu linnas	2
Tartumaal	7
Valgamaal	2
Võrumaal	4
Virumaal	8
Narva linnas	1
Järvamaal	4
Viljandimaal	5
Pärnu linnas	1
Pärnumaal	3
Saaremaal	2

2. Lugeda kehtetuks Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu 11. juuli 1945 määrus nr. 627 Rahvakohtute üldarvu kohta (ENSV T 1945, 26, 392).

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
 Aseesimees O. Seprе.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
 Asjadevalitseja A. Borkman.

Tallinn, 22. detsembril 1945. Nr. 1116.

42. Постановление
Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР
об организации Эстонской Республиканской автобазы Заготтранса.

В соответствии с распоряжением Совета Народных Комиссаров СССР от 23 октября 1945 г. № 15344-р Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

1. Организовать в Эстонской ССР в системе Наркомзага СССР Эстонскую Республиканскую Автобазу Заготтранса.
2. Обязать Уполнаркомзага в ЭССР (т. Ридман) внести в Совнарком ЭССР детальные предложения о штатах и необходимых помещениях Автобазы Заготтранса не позднее 20 ноября 1945 года.

Председатель Совета Народных Комиссаров
 Эстонской ССР А. Веймер.

Управляющий Делами Совета Народных
 Комиссаров Эстонской ССР А. Бorkman.

Таллин, 19 ноября 1945 г. № 1002.

43. Постановление
Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР
об общем количестве народных судов.

На основании ст. 26 Закона о судеустройстве СССР, союзных и автономных республик Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

1. Установить для всей территории Эстонской ССР общее количество народных судов 56. Из них образовать:

в городе Таллине	9
в уезде Харьюма	4
в уезде Лянема	4
в городе Тарту	2
в уезде Тартума	7
в уезде Валгама	2
в уезде Вырума	4
в уезде Вирума	8
в городе Нарве	1
в уезде Йярвама	4
в уезде Вильяндима	5
в городе Пярну	1
в уезде Пярнума	3
в уезде Сарема	2

2. Считать утратившим силу постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР от 11 июля 1945 г. № 627 (Ведомости ЭССР 1945 г. № 26, ст. 392) «Об общем количестве народных судов».

Зам. Председателя Совета Народных
 Комиссаров Эстонской ССР О. Сепре.

Управляющий Делами Совета Народных
 Комиссаров Эстонской ССР А. Borkman.

Таллин, 22 декабря 1945 г. № 1116.

44. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus tööstustoodete väljalaske- ja jaehindade kinnitamise kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

Kinnitada tööstustoodete väljalaske- ja jaehinnad vastavalt lisadele nr. 1—6.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Esimees A. Veimer.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Asjadevalitseja A. Borkman.

Tallinn, 23. novembril 1945. Nr. 1015.

Lisa nr. 1
Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
23. novembri 1945 määruse nr. 1015
juurde.

Tekstiiltoodete hinnakiri.

A. Kangaskaubad.

Meeste mantliriie „Leo“ D 108, villane, laius 146 sm:	
1 m väljalaskehind	Rbl. 100.—
jaehind	„ 120.—
Ülikonnariie „Kodumaa“ D 109, villane, laius 144 sm:	
1 m väljalaskehind	„ 48.—
jaehind	„ 60.—
Rips, art. 613, laius 79 sm, 1 m ² kaal 113 g, lõim: 120 kunstiid, kude: 24/1 puuvill:	
1 m väljalaskehind	„ 10.30
jaehind	„ 16.—
Kleidirii „Lemme“, art. 1645, laius 92 sm, 1 m ² kaal 152 g, lõim: 60/2 tsellvill, kude: 20/1 puuv.:	
1 m väljalaskehind	„ 11.—
jaehind	„ 13.—

B. Pesu, paelad ja lambitahid.

Spordisärk Todando riidest

1 tk. jaehind	Rbl. 36.—
Kantpael nr. 13, laius 10 mm, kunsti- siidi ja puuvillasest lõngast	
1 m jaehind	„ 1.—
Kantpael nr. 15, laius 13 mm, kunsti- siidi ja puuvillasest lõngast	
1 m jaehind	„ 1.20
Bobypael nr. 4, laius 4 mm, kunsti- siidi ja puuvillasest lõngast	
1 m jaehind	„ —.60
Bobypael nr. 6, laius 6 mm, kunsti- siidi ja puuvillasest lõngast	
1 m jaehind	„ —.80

44. Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об утверждении отпускных и розничных цен на промышленные изделия.

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

Утвердить отпускные и розничные цены на промышленные изделия согласно приложениям №№ 1—6.

Председатель Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР А. Веймер.

Управляющий Делами Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР А. Бorkman.

Таллин, 23 ноября 1945 г. № 1015.

Приложение № 1
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 23 ноября 1945 г. № 1015.

Прейскурант цен на текстильные изделия.

A. Ткани.

Ткань пальтовая «Лео» Д 108, шер- стяная, ширина 146 см:	
1 м отпускная цена	Руб. 100.—
розничная „	„ 120.—
Ткань костюмная «Кодума» Д 109, шерстяная, ширина 144 см:	
1 м отпускная цена	„ 48.—
розничная „	„ 60.—
Рипс, art. 613, ширина 79 см, вес 1 м ² 113 г; основа: 120 искусств. шелк, уток: 24/1 хлопчатобум.	
1 м отпускная цена	„ 10.30
розничная „	„ 16.—
Ткань плательная «Лемме», art. 1645, ширина 92 см, вес 1 м ² 152 г, основа: 60/2 целлюлозная шерсть; уток: 20/1 хлопчатобум.	
1 м отпускная цена	„ 11.—
розничная „	„ 13.—

B. Белье, тесьма и ламповые фитили.

Рубашка спортивная из ткани То- дандо	
1 шт. розничная цена	Руб. 36.—
Бортовая тесьма № 13, шир. 10 мм, из искусств. шелка и хлопчатобум. пряжи	
1 м розничная цена	„ 1.—
Бортовая тесьма № 15, ширина 13 мм, из искусств. шелка и хлоп- чатобум. пряжи	
1 м розничная цена	„ 1.20
Тесьма «Боби» № 4, ширина 4 мм, из искусств. шелка и хлопчатобум. пряжи	
1 м розничная цена	„ —.60
Тесьма «Боби» № 6, ширина 6 мм, из искусств. шелка и хлопчатобум. пряжи	
1 м розничная цена	„ —.80

Lambitaht, art. 330/18, laius 18 mm, puuvillasest lõngast	
1 m jaehind	Rbl. —.60
Lambitaht, art. 330/44, laius 44 mm, puuvillasest lõngast	
1 m jaehind	„ 1.30
Lambitaht, art. 330/50, laius 50 mm, puuvillasest lõngast	
1 m jaehind	„ 1.50

Lisa nr. 2

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
23. novembri 1945 määruse nr. 1015
juurde.

Toidu- ja maitseainete hinnakiri.

Ämbrikilu:	
1 kg ämbris jaehind	Rbl. 9.—
3 „ „ „	„ 23.—
5 „ „ „	„ 39.—
Viljakohv, lahtine (Töönd. Koop. toode)	
1 kg jaehind	„ 3.50
Kaubanduslik mahahindlus kohvilt linnas 16%, maal 18%.	
Tööstuse väljalaske-tingimus — franko sihtjaam (-sadam).	

Lisa nr. 3

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
23. novembri 1945 määruse nr. 1015
juurde.

Tubaka ja tubakasaaduste hinnakiri.

Paberossitubak „Kalev“, kõrgem sort B, pakk 100 g	
jaehind	Rbl. 16.—

Lisa nr. 4

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
23. novembri 1945 määruse nr. 1015
juurde.

Jalanõude ja suusakinnaste hinnakiri.

Kooliealiste laste toatuhvlid, vildist, kaal 180 g	
1 pr. jaehind	Rbl. 20.—
Naiste toatuhvlid, vildist, kaal 220 g	
1 pr. jaehind	„ 26.—
Meeste toatuhvlid, vildist, kaal 260 g	
1 pr. jaehind	„ 28.—
Suusakindad, voodrinahast	
1 pr. väljalaskehind	„ 34.—

Lisa nr. 5

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
23. novembri 1945 määruse nr. 1015
juurde.

Keemiasaaduste hinnakiri.

Küürimispulber „Sära“, pappkarbis	
neto 0,5 kg väljalaskehind	Rbl. 1.40

Ламповый фитиль, art. 330/18, ширина 18 мм, из хлопчатобум. пряжи	
1 м розничная цена	Руб. —.60
Ламповый фитиль, art. 330/44, шир. 44 мм, из хлопчатобум. пряжи	
1 м розничная цена	„ 1.30
Ламповый фитиль, art. 330/50, шир. 50 мм, из хлопчатобум. пряжи	
1 м розничная цена	„ 1.50

Приложение № 2
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 23 ноября 1945 г. № 1015.

**Прейскурант цен на пищевые и вкусовые
продукты.**

Кильки в ведрах по 1 кг в ведре розничная цена	Руб. 9.—
Кильки в ведрах по 3 кг в ведре розничная цена	„ 23.—
Кильки в ведрах по 5 кг в ведре розничная цена	„ 39.—
Кофе ненатуральн., развесной (про- дукция промкооперации)	
1 кг розничная цена	„ 3.50
Торговая скидка на кофе в городах 16%, в сельских местностях 18%.	
Условие отпуска промышленностью — франко станция (пристань) назначения.	

Приложение № 3
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 23 ноября 1945 г. № 1015.

Прейскурант цен на табак и табачные изделия.

Табак для папирос «Калев», выс- ший сорт Б, пакет в 100 г	
розничная цена	Руб. 16.—

Приложение № 4
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 23 ноября 1945 г. № 1015.

Прейскурант цен на обувь и лыжные рукавицы.

Комнатные туфли для детей школь- ного возраста, войлочн., вес 180 г	
1 пара розничная цена	Руб. 20.—
Женские комнатные туфли, войлоч- ные, вес 220 г	
1 пара розничная цена	„ 26.—
Мужские комнатные туфли, войлоч- ные, вес 260 г	
1 пара розничная цена	„ 28.—
Лыжные рукавицы из подкл. кожи	
1 пара отпускная цена	„ 34.—

Приложение № 5
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 23 ноября 1945 г. № 1015.

Прейскурант цен на химические продукты.

Порошок для чистки «Сяра» в кар- тонной коробке 0,5 кг нетто	
отпускная цена	Руб. 1.40

Каубандuslik juurdehindlus linnas 15%, maal 18%.
Tööstuse väljalaske-tingimus — franko sihtjaam (-sadam).

Lisa nr. 6

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
23. novembri 1945 määruse nr. 1015
juurde.

Metallesemete hinnakiri.

Mansetinööbid, vasest, hõbetatud

1 pr. väljalaskehind Rbl. 5.40

Торговая накладка в городах 15%, в сельских местностях 18%. Условие отпуска промышленностью — франко станция (пристань) назначения.

Приложение № 6

к постановлению СНК Эстонской ССР
от 23 ноября 1945 г. № 1015.

Прейскурант цен на металлические изделия.

Манжетные пуговицы из меди, посеребренные, 1 пара

отпускная цена Руб. 5.40

45. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus

Tallinna Vineeri- ja Mööblivabriku mööbli väljalaskehindade kinnitamise kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

1. Kinnitada Tallinna Vineeri- ja Mööblivabriku mööbli väljalaskehinnad vastavalt lisale.
2. Lugeda väljalaskehinnad (p. 1) kehtivaks ainult 1945. a. IV ja 1946. a. I kvartaali kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Aseimees O. S e p r e.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Asjadevalitseja Asetäitja K. M a r a n i k.

Tallinn, 4. novembril 1945. Nr. 965.

Lisa

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
4. novembri 1945 määruse nr. 965 juurde.

Tallinna Vineeri- ja Mööblivabriku mööbli väljalaske hinnakiri.

Art. 1003. Laud, kontori, sahtliteta, kask, lakitud	Rbl. 90.—
„ 1048. Laud, konteri, kahe sahtliga, kask, lakitud	„ 140.—
„ 1016. Laud, söögi, ümmargune, kahe vaheklapiga, kask, lakitud	„ 330.—
„ 1031. Laud, kirjutuse, kask, lakitud	„ 480.—
„ 1030. Laud, diivani, kask, lakitud	„ 125.—
„ 1049. Laud, laste, värvitud	„ 35.—
„ 1008. Tool, vineerpõhjaga, kask, lakitud	„ 50.—
„ 1008. Tool, polsterpõhjaga (riideta), kask, lakitud	„ 60.—

45. Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об утверждении отпускных цен на мебель Таллинской фанерно-мебельной фабрики.

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

1. Утвердить отпускные цены на мебель Таллинской фанерно-мебельной фабрики.
2. Считать отпускные цены (п. 1) установленными только на IV квартал 1945 г. и I квартал 1946 г.

Зам. Председателя Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР О. С e p р e.

Зам. Управляющего Делами Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР К. M a r a n i k.

Таллин, 4 ноября 1945 г. № 965.

Приложение

к постановлению СНК Эстонской ССР
от 4 ноября 1945 г. № 965.

Прейскурант цен на отпускные цены Таллинской фанерно-мебельной фабрики.

Art. 1003. Стол конторский, без ящика, березовый, лакированный	Руб. 90.—
„ 1048. Стол конторский, с двумя ящиками, березовый, лакированный	„ 140.—
„ 1016. Стол обеденный, круглый, с двумя вставными досками, березовый, лакированный	„ 330.—
„ 1031. Стол письменный, березовый, лакированный	„ 480.—
„ 1030. Стол для дивана, березовый, лакированный	„ 125.—
„ 1049. Стол детский, крашенный	„ 35.—
„ 1008. Стул с фанерным сиденьем, березовый, лакированный	„ 50.—
„ 1008. Стул с мягким сиденьем, без материи, березовый, лакиров.	„ 60.—

Art. 1050. Tool, laste, värvitud . . . Rbl 25.—	Art. 1050. Стул детский, краше- ный Руб. 25.—
„ 1033. Tugitool, kirjutuslaua, vi- neerpõhjaga, kask, lakit. „ 90.—	„ 1033. Кресло для письмен- ного стола, с фанерным сиденьем, березовое, лакированное „ 90.—
„ 1033. Tugitool, kirjutuslaua, polsterpõhjaga (riideta), kask, lakitud „ 110.—	„ 1033. Кресло для письмен- ного стола с мягким сиденьем (без мате- рии), березовое, лаки- рованное „ 110.—
„ 1037. Tugitool, pehme (riideta), kask, poleeritud „ 500.—	„ 1037. Кресло, мягкое, без ма- терии, березовое, поли- рованное „ 500.—
„ 1038. Diivan, pehme (riideta), kask, poleeritud „ 800.—	„ 1038. Диван, мягкий, без ма- терии, березовый, по- лированный „ 800.—
„ 1040. Kapp, akti-, kask, lakitud „ 350.—	„ 1040. Шкаф для актов, бе- резовый, лакированный „ 350.—
„ 1068. Kapp, raamatu-, kask, la- kitud „ 430.—	„ 1068. Шкаф книжный, бере- зовый, лакированный . „ 430.—
„ 1024. Kapp, riiete-, kask, lakitud „ 950.—	„ 1024. Шкаф платяной, бере- зовый, лакированный . „ 950.—
„ 1022. Kapp, öö-, kask, lakitud . „ 140.—	„ 1022. Шкафик ночной, бере- зовый, лакированный . „ 140.—
„ 1010. Kapp, köögi-, poolpuhvet, värvitud „ 160.—	„ 1010. Шкаф кухонный, полу- буфет, крашенный . „ 160.—
„ 1017. Puhvet, kask, lakitud . . „ 1100.—	„ 1017. Буфет, березовый, ла- кированный „ 1100.—
„ 1073. Voodi, lattpõhjaga, kask, lakitud „ 190.—	„ 1073. Кровать, с досчатым дном, березовая, лаки- рованная „ 190.—
„ 1020. Voodi, kask, lakitud . . „ 250.—	„ 1020. Кровать, березовая, лакированная „ 250.—
„ 1060. Voodi, laste, kask, lakitud „ 120.—	„ 1060. Кровать детская, бере- зовая, лакированная . „ 120.—

M ä r k u s:

1. Riidega kaetud pehme ja poolpehme mööbli hinnale on lubatud juurde lisada ainult riide väärtus.
2. Kaubanduslik juurdehindlus 12%.
3. Tööstuse väljalaske-tingimus — franko vabriku ladu.

П р и м е ч а н и е:

1. К цене мягкой и полумяжкой мебели, покрытой материей, разрешается набавить только стоимость материи.
2. Торговая наценка 12%.
3. Условие отпуска промышленностью — франко склад фабрики.

46. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu m ä ä r u s tööstustoodete väljalaske- ja jaehindade kinnitamise kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

Kinnitada tööstustoodete väljalaske- ja jaehinnad vastavalt lisadele nr. 1—2.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Aseesimees O. S e p r e.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Asjadevalitseja A. B o r k m a n.

Tallinn, 6. detsembril 1945. Nr. 1055.

46. Постановление

Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР
об утверждении отпускных и розничных цен на
промышленные изделия.

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР
постановляет:

Утвердить отпускные и розничные цены на
промышленные изделия согласно приложениям
№№ 1—2.

Зам. Председателя Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР О. С е п р е.

Управляющий Делами Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР А. Б о р к м а н.

Таллин, 6 декабря 1945 г. № 1055.

Lisa nr. 1

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
6. detsembri 1945 määruse nr. 1055
juurde.

Lambanahast kasukate hinnakiri.

Poolkasukas, lambanahkne, kasuka
pikkus 85 sm
1 tk. jaehind Rbl. 320.—

Lisa nr. 2

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
6. detsembri 1945 määruse nr. 1055
juurde.

Kummist mängupallide hinnakiri.

Pall, kummist:

Ø 1,75, kaal 40 g	
1 tk. väljalaskehind	Rbl. 4.92
Ø 2, kaal 50 g	
1 tk. väljalaskehind	„ 5.25
Ø 2,5, kaal 60 g	
1 tk. väljalaskehind	„ 5.41
Ø 3, kaal 60 g	
1 tk. väljalaskehind	„ 5.99
Ø 3,5, kaal 120 g	
1 tk. väljalaskehind	„ 6.31
Ø 4, kaal 170 g	
1 tk. väljalaskehind	„ 7.38
Ø 7, kaal 500 g	
1 tk. väljalaskehind	„ 16.40

Kaubanduslik juurdehindlus linnas 22%, maal 25%.

47. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu m ä ä r u s natsionaliseeritud majade nimestiku muutmise kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

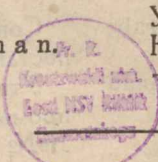
Kustutada natsionaliseeritud majade nimestikust järgmised majad:

1. Tartumaal Alatskivi vallas asetsev end. Alatskivi Ühispanga maja (ENSV T 1940, 57, 699 jrk. nr. 1);
2. Kilingi-Nõmme linnas Pärnu tn. 66-a asetsev Johan Pauksoni maja, kinnistu nr. 2378 (ENSV T 1941, 39, 587 jrk. nr. 26).

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Aseesimees O. S e p r e.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Asjadevalitseja A. B o r k m a n.

Tallinn, 6. detsembril 1945. Nr. 1061.



Приложение № 1
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 6 декабря 1945 г. № 1055.

Прейскурант цен на овчинные тулупы.

Полушубок овчинный, длина полу-
шубка 85 см
Розничная цена Руб. 320.—

Приложение № 2
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 6 декабря 1945 г. № 1055.

Прейскурант цен на игральные резиновые мячи.

Мяч резиновый:

Ø 1,75, вес 40 г	
1 шт. розничная цена	Руб. 4.92
Ø 2, вес 50 г	
1 шт. розничная цена	„ 5.25
Ø 2,5, вес 60 г	
1 шт. розничная цена	„ 5.41
Ø 3, вес 60 г	
1 шт. розничная цена	„ 5.99
Ø 3,5, вес 120 г	
1 шт. розничная цена	„ 6.31
Ø 4, вес 170 г	
1 шт. розничная цена	„ 7.38
Ø 7, вес 500 г	
1 шт. розничная цена	„ 16.40

Торговая наценка в городах 22%, в сельских местностях 25%.

47. Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об изменении списка национализированных домов.

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР
постановляет:

Исключить из списка национализированных домов следующие дома:

1. Дом б. Алатскивиского кооперативного банка в волости Алатскиви Тартумаского уезда (Вед. ЭССР 1940 г. № 57, ст. 699, порядковый № 1).
2. Дом Иохана Пауксона, креп. № 2378, в г. Килинги-Нымме, ул. Пярну 66-а (Вед. ЭССР 1941 г. № 39, ст. 587, порядковый № 26).

Зам. Председателя Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР О. С e p р e.

Управляющий Делами Совета Народных
Комиссаров Эстонской ССР А. B o r k m a n.

Таллин, 6. декабря 1945 г. № 1061.

Väljaandja Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Asjadevalitsus. Vastutav toimetaja R. Nigol. Tehniline toimetaja A. Sepp. Trükkimisele antud 22. jaanuaril 1946. Paberi formaat 61×86/8. Trükipoognas 48 600 trükitähe ruumi. 2 trükipoognat. Tellimise nr. 33. Tiraaz 5400 eks. Hind 2 rbl. Riigi Trükkikoja trükk.

Издатель: Управление Делами Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР. Ответственный редактор Р. Ниголь. Технический редактор А. Сепп. Сдано в печать 22 января 1946 г. Формат бумаги 61×86/8. В печатном листе 48600 печ. зн. 2 печ. листа. № заказа 33. Тираж 5400 экз. Цена 2 руб. Государственная Типография.